

Jabra  
Elite 75t



Podręcznik użytkownika

© 2020 GN Audio A/S. Wszystkie prawa zastrzeżone. Jabra® jest znakiem towarowym GN Audio A/S. Znak słowny i logo Bluetooth® są zarejestrowanymi znakami towarowymi należącymi do firmy Bluetooth SIG Inc. i ich wykorzystywanie przez firmę GN Audio A/S podlega licencji.

---

WYPRODUKOWANO W CHINACH

MODEL:

Wkładki douszne: OTE120L, OTE120R

Etui ładujące: CPB120

Etui do bezprzewodowego ładowania: CPB125



---

**Deklaracja zgodności** jest dostępna na stronie internetowej  
[www.jabra.com/doc](http://www.jabra.com/doc)

1. Witamy.....	5
2. Opis produktu Jabra Elite 75t....	6
2.1 Dołączone akcesoria	
3. Sposób noszenia.....	8
3.1 Wymiana wkładek dousznych EarGel	
4. Ładowanie .....	10
4.1 Ładowanie wkładek dousznych	
4.2 Szybkie ładowanie wkładek dousznych	
4.3 Ładowanie etui ładującego przy użyciu kabla USB	
4.4 Ładowanie etui ładującego przy użyciu podkładki do ładowania bezprzewodowego	
5. Sygnalizacja diodowa .....	14
6. Jak parować .....	16
6.1 Parowanie z urządzeniem mobilnym	
7. Obsługa .....	17
7.1 Wyłączanie/włączanie wkładek dousznych	
7.2 Sterowniki muzyki	
7.3 Obsługa połączeń	
7.4 Sterowanie funkcjami redukcji hałasu, HearThrough i asystenta głośnomówiącego	
7.5 Aktywna redukcja hałasu (ANC)	
7.6 Funkcja HearThrough	
7.7 Samostyszalność	

7.8	Wkładki douszne w trybie mono	
7.9	Automatyczne wstrzymanie muzyki	
7.10	Tryb uśpienia	
7.11	MyControls	
7.12	Obsługa wielu połączeń	
7.13	Podłączenie wielu urządzeń	
7.14	Komunikaty głosowe i język	
7.15	Przycisk asystenta głosowego	
7.16	Aktualizacja oprogramowania sprzętowego	
7.17	Resetowanie wkładek dousznych	
8.	Aplikacja Jabra Sound+ .....	31
9.	Pomoc .....	32
9.1	Często zadawane pytania (FAQ)	
9.2	Konserwacja wkładek dousznych	
9.3	Akcesoria zamienne	
9.4	Używanie zastępczych wkładek dousznych	
9.5	Użytkowanie zastępczego etui ładującego	

# 1. Witamy

Dziękujemy za wybranie Jabra Elite 75t. Życzymy przyjemnego użytkowania!

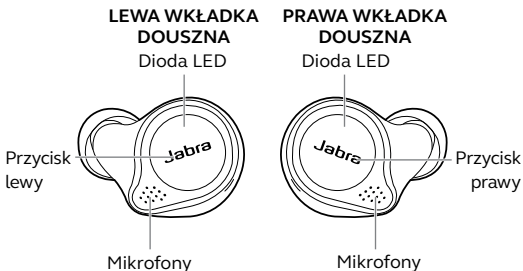
## Cechy produktu Jabra Elite 75t

- **Aktywna redukcja hałasu (ANC).** Ogranicza odgłosy z otoczenia, więc możesz w skupieniu słuchać muzyki bez żadnych zakłóceń\*
- **Niewielkie rozmiary i wygoda.** Nowa, mniejsza konstrukcja. Przetestowana w zakresie komfortowego dopasowania.
- **Doskonała jakość połączeń w dowolnym miejscu.** Technologia poczwórnych mikrofonów zapewnia świetną jakość rozmów.
- **Większa moc, większa wolność.** Do 5,5 godziny same słuchawki douszne i w sumie 24 godziny w kompaktowym etui ładującym (przy włączonym ANC). Do 7,5 godziny same słuchawki douszne i w sumie 28 godzin w kompaktowym etui ładującym (przy wyłączonym ANC).
- **Muzyka taka, jaką lubisz.** Regulowany korektor dźwięku w aplikacji Jabra Sound+ sprawia, że muzyka zawsze brzmi tak, jak lubisz.
- **Sprawdzona łączność.** Sprawdzona jakość połączenia bezprzewodowego bez przerw w przesyłaniu dźwięku.
- **Gwarancja trwałości.** Wkładki douszne zapewniają ochronę IP55 i są objęte 2-letnią gwarancją na uszkodzenia spowodowane pyłem i wodą po dokonaniu rejestracji w aplikacji Jabra Sound+.
- **Łatwy dostęp do asystenta głosnomówiącego.** Dostęp do Siri® i Google Assistant™ za pomocą jednego przycisku

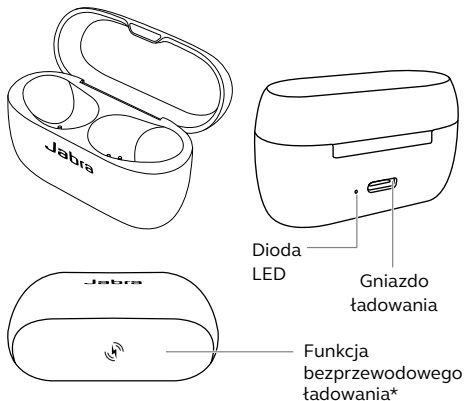
\*Pobierz aplikację Jabra Sound+, aby włączyć funkcję ANC. ANC działa podczas odtwarzania muzyki i nagrań (nie połączeń).

## 2. Opis produktu Jabra Elite 75t

### Wkładki douszne Jabra Elite 75t



### Etui ładujące



\*Tylko wersja z opcją ładowania bezprzewodowego

## 2.1 Dołączone akcesoria

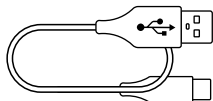
---

### Wkładki EarGel

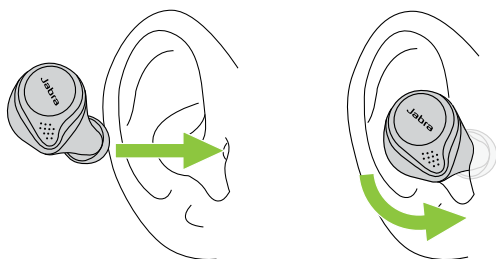


Fabrycznie założone  
na wkładkach  
dousznych

### Przewód do ładowania USB-A do USB-C



### 3. Sposób noszenia



Włóż wkładkę douszną do ucha i obróć, aby ją należycie dopasować. Sprawdź, czy mikrofon jest skierowany w stronę ust.

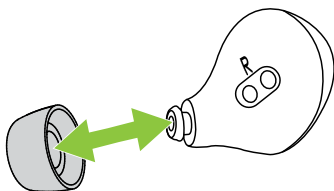
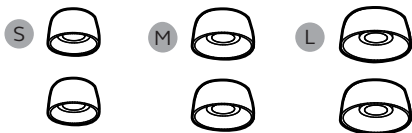




### 3.1 Wymiana wkładek dousznych EarGel

---

Aby zapewnić odpowiedni odbiór dźwięku i redukcję hałasu, zaleca się wypróbowanie wszystkich rozmiarów wkładek dousznych. Wkładki powinny być komfortowo i ciasno dopasowane do ucha. Fabrycznie na wkładki douszne są założone średnie wkładki. Dopilnuj, aby wkładka douszna była dokładnie zamocowana.



## 4. Ładowanie

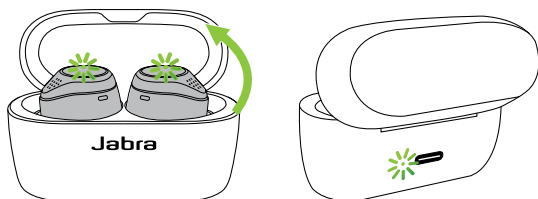
Zyskaj do 5,5 godziny na jednym ładowaniu przy włączonej funkcji redukcji hałasu (ANC) i 24 godzin łącznie z etui ładującym. Jeśli będziesz używać wkładek dousznych bez funkcji ANC i HearThrough, wydłużysz czas pracy baterii do 7.5 w słuchawkach i 28 godzin łącznie z etui ładującym.

### 4.1 Ładowanie wkładek dousznych

---

Umieść wkładki douszne w etui ładującym i zamknij pokrywę. Całkowity czas ładowania wkładek dousznych wynosi ok. 2 godziny.

Po otwarciu etui ładującego wskaźniki LED na wkładkach dousznych będą błyskać w kolorze czerwonym, żółtym lub zielonym, aby wskazać stan baterii wkładek. Wskaźnik LED na tylnej części etui ładującego informuje o stanie baterii etui.



## 4.2 Szybkie ładowanie wkładek dousznych

---

Gdy stan naładowania baterii słuchawek dousznych jest niski, umieszczenie ich w etui ładującym na 15 minut zapewni do 60 minut pracy słuchawek. Szybkie ładowanie wkładek dousznych wymaga, aby bateria etui ładującego była w pełni naładowana.

Bieżący stan baterii we wkładkach dousznych i w etui ładującym można sprawdzić w aplikacji Jabra Sound+.

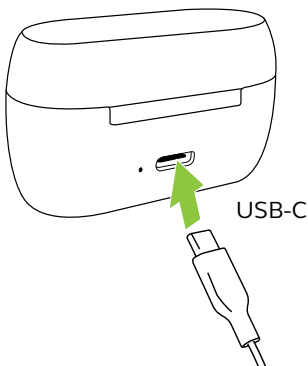
## 4.3 Ładowanie etui ładującego przy użyciu kabla USB

---

Podłącz dostarczony przewód do ładowania USB-A do USB-C do etui ładującego oraz źródła zasilania z gniazdem USB-A lub certyfikowanej ładowarki. Pełne naładowanie wkładek dousznych i etui ładującego trwa ok. 2 godziny 20 minut.

W etui ładującym zastosowano standardowe napięcie USB wynoszące 5 V +/- 0,25 V. Nie zalecamy ładowania wkładek dousznych przy użyciu zasilaczy o wyższym napięciu.

Uwaga: naładowanie etui ładującego przy użyciu ładowarek innych firm może potrwać dłużej.

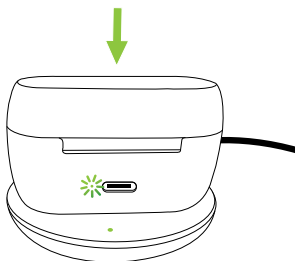


## 4.4 Ładowanie etui ładującego przy użyciu podkładki do ładowania bezprzewodowego

---

Jeśli posiadasz wersję Jabra Elite 75t z opcją ładowania bezprzewodowego, możesz skorzystać z podkładki do ładowania bezprzewodowego\*, aby naładować etui ładujące.

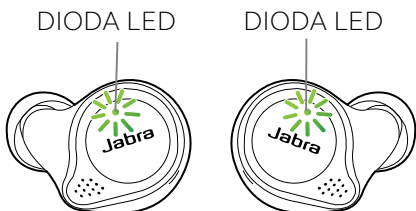
Umieść etui ładujące na podkładce do ładowania bezprzewodowego. Diody LED etui ładującego zaczną błyskać, aby zasygnalizować, że zostało ono prawidłowo umieszczone na ładowarce. Pełne naładowanie wkładek dousznych i etui ładującego zajmuje do 6 godzin.



Podkładki do ładowania bezprzewodowego potrzebują więcej czasu, aby w pełni naładować urządzenie, co może spowodować jego nagrzanie. Podwyższona temperatura mieści się w zakresie bezpiecznych wymagań eksploatacyjnych i nie ma wpływu na żywotność ani wydajność urządzenia.

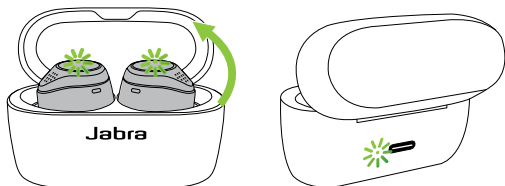
\*Podkładka do ładowania bezprzewodowego nie jest dołączona do tego produktu

## 5. Sygnalizacja diodowa



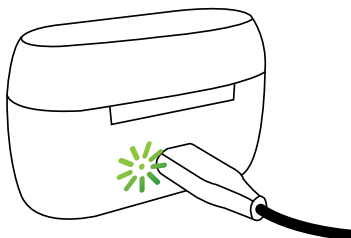
### STAN WKŁADEK DOUSZNYCH

- Wysoki stan baterii/  
zasilanie włączone
- Średni stan baterii
- Niski stan baterii
- Zasilanie  
wyłączone
- Parowanie
- Resetowanie



### STAN BATERII PODCZAS OTWIERANIA ETUI ŁADUJĄCEGO

- Wysoki stan  
naładowania
- Średni stan baterii
- Niski stan baterii



### STAN ŁADOWANIA PRZY UŻYCIU KABLA USB



Wysoki stan  
naładowania



Średni stan baterii



Niski stan baterii



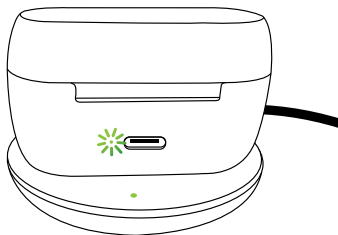
Bateria całkowicie  
naładowana



Aktualizacja  
oprogramowania  
sprzętowego



Błąd aktualizacji  
oprogramowania  
sprzętowego (zob.  
rozdział 7.16)



### STAN ŁADOWANIA PRZY UŻYCIU PODKŁADKI DO ŁADOWANIA BEZPRZEWODOWEGO\*



Wysoki stan  
naładowania



Średni stan baterii



Niski stan baterii



Aktualizacja  
oprogramowania  
sprzętowego

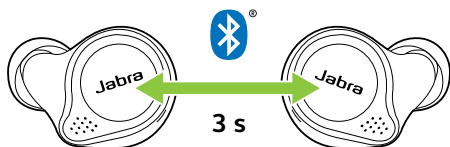


Błąd aktualizacji  
oprogramowania  
sprzętowego (zob.  
rozdział 7.16)

## 6. Jak parować

### 6.1 Parowanie z urządzeniem mobilnym

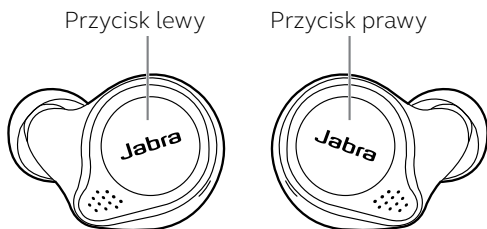
---



1. Wyjmij wkładki douszne z etui ładującego, aby je włączyć. Opcjonalnie, naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski **lewy** oraz **prawy** (1 s), aby je włączyć.
2. Naciśnij jednocześnie przyciski **lewy** i **prawy** na słuchawkach dousznych i przytrzymaj (3 s), aż wskaźnik LED na prawej słuchawce zacznie migać na niebiesko. Wkładki douszne są gotowe do sparowania z telefonem.
3. Załóż wkładki douszne i postępuj zgodnie z komunikatami głosowymi, aby sparować je z urządzeniem mobilnym.



## 7. Obsługa



### 7.1 Wyłączanie/włączanie wkładek dousznych

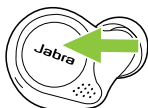
---

Umieść wkładki douszne w etui ładującym, aby je wyłączyć lub wyjmij je z etui ładującego, aby je włączyć.

Opcjonalnie wkładki douszne można wyłączyć ręcznie, naciskając jednocześnie przyciski **lewy** i **prawy** na wkładkach. Aby je włączyć, naciśnij i przytrzymaj jednocześnie (1 s) przyciski **lewy** i **prawy**.

## 7.2 Sterowniki muzyki

---



Lewa wkładka douszna	Funkcja	Prawa wkładka douszna
	Odtwarzanie/ wstrzymywanie odtwarzania muzyki	Naciśnij przycisk <b>prawy</b> , gdy nie prowadzisz rozmowy
	Zwiększanie głośności	Naciśnij i przytrzymaj przycisk <b>prawy</b>
Naciśnij i przytrzymaj przycisk <b>lewy</b>	Zmniejszanie głośności	
Dwukrotnie naciśnij przycisk <b>lewy</b> , słuchając muzyki	Następny utwór	
Trzykrotnie naciśnij <b>lewy</b> przycisk podczas słuchania muzyki	Ponowne odtwarzanie utworu lub poprzedniego utworu	
Powtórz, aby przejść do poprzedniego utworu		

---

Sposób działania wszystkich przycisków można zmienić przy użyciu funkcji MyControls w aplikacji Jabra Sound+.

## 7.3 Obsługa połączeń



Lewa wkładka douszna	Funkcja	Prawa wkładka douszna
	Odbieranie/ kończenie połączenia	Naciśnij przycisk <b>prawy</b>
	Odrzucanie połączenia	Dwukrotnie naciśnij przycisk <b>prawy</b>
	Zawieszanie/ wznawianie aktywnego połączenia	Dwukrotnie naciśnij przycisk <b>prawy</b>
Naciśnij przycisk <b>lewy</b> , gdy prowadzisz rozmowę	Wyciszenie/ włączanie mikrofonu	
Dwukrotnie naciśnij przycisk <b>lewy</b> , gdy prowadzisz rozmowę	Samostyszalność wł./wył.	
	Zwiększanie głośności	Naciśnij i przytrzymaj przycisk <b>prawy</b>
Naciśnij i przytrzymaj przycisk <b>lewy</b>	Zmniejszanie głośności	

Sposób działania wszystkich przycisków można zmienić przy użyciu funkcji MyControls w aplikacji Jabra Sound+.

## 7.4 Sterowanie funkcjami redukcji hałasu, HearThrough i asystenta głosnomówiącego

---



Lewa wkładka douszna	Funkcja	Prawa wkładka douszna
Naciśnij przycisk <b>lewy</b> , gdy nie prowadzisz rozmowy	Przełączanie między funkcjami HearThrough, ANC* i wyłączenie	
	Włączanie asystenta głosnomówiącego (Siri, Google Assistant)	Dwukrotnie naciśnij przycisk <b>prawy</b> , gdy nie prowadzisz rozmowy

---

Sposób działania wszystkich przycisków można zmienić przy użyciu funkcji MyControls w aplikacji Jabra Sound+.

\*Wymagana jest najnowsza wersja oprogramowania sprzętowego

## 7.5 Aktywna redukcja hałasu (ANC)

---

Funkcja zaawansowanej aktywnej redukcji hałasu (Advanced Active Noise Cancellation — ANC) wykrywa i analizuje wzorzec docierających dźwięków, a następnie generuje sygnał o przeciwnej fazie, aby je wyeliminować. W rezultacie hałas z otoczenia\*\* zostaje zredukowany podczas słuchania muzyki i odtwarzania nagrań.

**Przycisk lewy**

**ANC**



Przełączanie  
między funkcjami  
HearThrough,  
ANC\* i  
wyłączenie

Naciśnij przycisk **lewy**,  
gdy nie prowadzisz  
rozmowy

---


\*Wymagana jest najnowsza wersja oprogramowania sprzętowego

\*\*Hałas o niskiej częstotliwości, tak jak dźwięki pociągu lub głośna klimatyzacja

## 7.6 Funkcja HearThrough

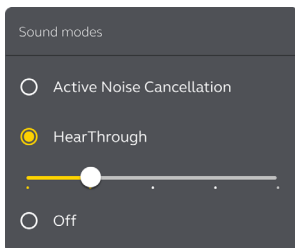
---

HearThrough umożliwia zwrócenie uwagi na otoczenie i udział w rozmowach twarzą w twarz, gdy połączenie telefoniczne nie jest aktywne, bez konieczności usuwania wkładek. Mikrofony odbierają dźwięki z otoczenia i przekazują je do głośników.

Przycisk lewy	Funkcja HearThrough
	Przetaczanie między funkcjami HearThrough, ANC i wyłączenie Naciśnij przycisk <b>lewy</b> , gdy nie prowadzisz rozmowy

---


Poziomy funkcji HearThrough można dostosować za pomocą aplikacji Jabra Sound+.



## 7.7 Samostyszalność

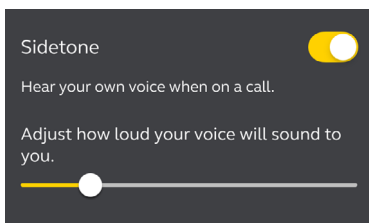
---

Samostyszalność pozwala słyszeć własny głos podczas rozmowy. Zaletą funkcji Sidetone jest możliwość określenia tego, jak głośno mówisz.

Przycisk lewy	Samostyszalność
	<p>Włączanie/ wyłączanie funkcji samostyszalności</p> <p>Dwukrotnie naciśnij przycisk <b>lewy</b>, gdy prowadzisz rozmowę</p>

---

Funkcja Sidetone jest domyślnie włączona podczas połączeń i można ją włączyć lub wyłączyć przy użyciu aplikacji Jabra Sound+.



## 7.8 Wkładki douszne w trybie mono

Prawej wkładki dousznej można używać osobno do odtwarzania muzyki lub prowadzenia połączeń w trybie mono. Prawa wkładka douszna używana w trybie mono zachowuje bieżącą funkcję przycisku.

Aby używać prawej wkładki dousznej w trybie mono, umieść ją w uchu, a lewą wkładkę włóż do etui ładującego. Do aktywacji trybu mono konieczne może być dotknięcie przycisku prawej wkładki dousznej.

### Przycisk prawy Wkładki douszne w trybie mono



Odbieranie/  
kończenie  
połączenia

Naciśnij przycisk  
**prawy**

Odrzucanie  
połączenia

Dwukrotnie naciśnij  
przycisk **prawy** w  
przypadku połączenia  
przychodzącego

Odtwarzanie/  
wstrzymywanie  
odtwarzania  
muzyki

Naciśnij przycisk  
**prawy**, słuchając  
muzyki

Włączanie  
asystenta  
głosnomówiącego  
(Siri, Asystent  
Google)

Dwukrotnie naciśnij  
przycisk **prawy**,  
gdy nie prowadzisz  
rozmowy

Regulacja  
głośności

Użyj przycisków  
sterowania głośnością  
w sparowanym  
urządzeniu mobilnym

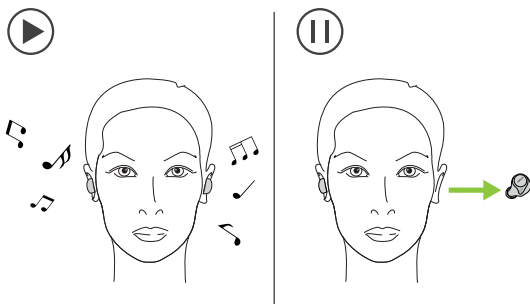


Wkładki douszne automatycznie ponownie połączą się ze sobą, gdy umieścisz obie w uszach.

## 7.9 Automatyczne wstrzymanie muzyki

Odtwarzanie muzyki zostanie automatycznie wstrzymane po wyjęciu wkładki dousznej z ucha podczas słuchania muzyki.

Aby ponownie włączyć odtwarzanie muzyki, umieść wkładkę douszną z powrotem w uchu w ciągu 60 s. Po 60 s odtwarzanie muzyki można wznowić, naciskając przycisk **prawy**.



Ustawienia automatycznego wstrzymania muzyki można wyłączyć lub skonfigurować za pomocą aplikacji Jabra Sound+.

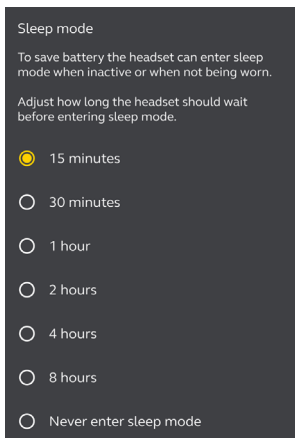
## 7.10 Tryb uśpienia

---

Aby oszczędzać baterię, wkładki douszne automatycznie wyłączą się, gdy będą poza zasięgiem urządzenia mobilnego przez 15 min i nie będą w etui ładującym lub po 30 min braku aktywności.

Aby włączyć wkładki douszne, naciśnij i przytrzymaj jednocześnie (1 s) przyciski **lewy** i **prawy**. Opcjonalnie, umieść je w etui ładującym i ponownie wyjmij.

Tryb uśpienia można skonfigurować w aplikacji Jabra Sound+.



## 7.11 MyControls


---

MyControls to funkcja aplikacji Jabra Sound+ umożliwiająca zmianę przypisania funkcji przycisków wkładek dousznych i zapewniająca elastyczność konfiguracji odpowiednio do własnych preferencji.

## 7.12 Obsługa wielu połączeń

---

Wkładki pozwalają odbierać i obsługiwać wiele połączeń jednocześnie.

Prawa wkładka douszna	Obsługa wielu połączeń	
	Zakończenie bieżącego połączenia i odbieranie połączenia przychodzącego	Naciśnij przycisk <b>prawy</b>
	Wstrzymanie aktualnego połączenia i odebranie połączenia przychodzącego	Trzykrotnie naciśnij przycisk <b>prawy</b>
	Przetaczanie między połączeniem wstrzymanym a aktywnym	Dwukrotnie naciśnij przycisk <b>prawy</b>
	Odrzucenie połączenia przychodzącego podczas prowadzenia rozmowy	Dwukrotnie naciśnij przycisk <b>prawy</b>

## 7.13 Podłączenie wielu urządzeń

---

Wkładki douszne można sparować z dwoma urządzeniami mobilnymi jednocześnie, co pozwala na odbieranie połączeń przychodzących z obu takich urządzeń.

Aby sparować dwa urządzenia mobilne, przeprowadź standardowe parowanie osobno dla obu urządzeń (patrz rozdział 5). Po sparowaniu z oboma urządzeniami mobilnymi musisz ponownie wybrać Jabra Elite 75t na pierwszym urządzeniu mobilnym w ustawieniach Bluetooth, aby ukończyć parowanie z oboma urządzeniami mobilnymi.

Uwaga: tylko jedno z urządzeń mobilnych będzie miało aktywny kanał dźwięku, a asystent głosnomówiący zostanie włączony w ostatnim sparowanym urządzeniu mobilnym.

## 7.14 Komunikaty głosowe i język

---

Za pomocą aplikacji Jabra Sound+ można włączyć/wyłączyć komunikaty głosowe lub zmienić język.

Obsługiwane są następujące języki: angielski, francuski, niemiecki, japoński, chiński (mandaryński), koreański.

## 7.15 Przycisk asystenta głosowego

---

### Przycisk prawy Przycisk asystenta głosowego



Włączanie  
Siri, Asystenta  
Google

Dwukrotnie naciśnij  
przycisk **prawy**, gdy nie  
prowadzisz rozmowy

Ustawienia asystenta głosowego można skonfigurować za pomocą aplikacji Jabra Sound+.

## 7.16 Aktualizacja oprogramowania sprzętowego

---

Oprogramowanie sprzętowe Jabra Elite 75t można zaktualizować do najnowszej wersji za pomocą najnowszej wersji aplikacji Jabra Sound+.

Jeśli w aplikacji Jabra Sound+ włączono powiadomienia, aplikacja będzie automatycznie przekazywać powiadomienia o dostępnej aktualizacji oprogramowania sprzętowego.

Jeśli po aktualizacji oprogramowania sprzętowego dioda LED na etui ładującym miga na czerwono, etui ładujące nie zostało prawidłowo zaktualizowane. Aby prawidłowo zaktualizować oprogramowanie sprzętowe, podłącz etui ładujące do źródła zasilania, wyjmij z niego wkładki douszne, umieść wkładki z powrotem w etui, a następnie zamknij pokrywę na 5 sekund. To zakończy aktualizację oprogramowania firmowego.

## 7.17 Resetowanie wkładek dousznych

---

Zresetowanie wkładek dousznych powoduje usunięcie listy sparowanych urządzeń i resetuje wszystkie ustawienia za wyjątkiem spersonalizowanych ustawień ANC.

1. Umieść obie wkładki douszne w etui ładującym.
2. Naciśnij i przytrzymaj (10 s) jednocześnie **lewy i prawy** przycisk na wkładkach dousznych i zaczekaj, aż znajdujące się na nich diody LED zaczną migać na fioletowo.
3. Zamknij pokrywę etui ładującego na 5 sekund, aby ukończyć resetowanie.

Wkładki douszne trzeba będzie ponownie sparować z urządzeniem mobilnym. Pamiętaj, aby usunąć parowanie w menu Bluetooth urządzenia mobilnego.

## 8. Aplikacja Jabra Sound+



### Aplikacja Jabra Sound+\*



Spersonalizuj odtwarzanie muzyki za pomocą MySound



Dostosuj ANC, HearThrough i MyControls



Zarejestruj 2-letnią gwarancję



\*Aplikacja Jabra Sound+ i zrzuty ekranowe w tym podręczniku użytkownika mogą ulec zmianie

# 9. Pomoc

## 9.1 Często zadawane pytania (FAQ)

---

Zapoznaj się z najczęściej zadawanymi pytaniami na stronie [Jabra.com/help/elite75t](http://Jabra.com/help/elite75t)

## 9.2 Konserwacja wkładek dousznych

---

- Wkładki douszne należy zawsze przechowywać w etui ładującym.
- Aby zapobiec zmniejszeniu trwałości i pojemności baterii, nie należy przechowywać wkładek dousznych w zimnym lub gorącym środowisku, takim jak zamknięty samochód w letnich lub zimowych warunkach.
- Zaleca się przechowywanie wkładek dousznych w temperaturze 15-25°C.
- Nie należy przechowywać wkładek przez dłuższy czas bez ich ładowania (maks. trzy miesiące).
- W przypadku zabrudzenia wkładek dousznych lub etui ładującego, zalecamy wyczyszczenie ich miękką, niestrzępiącą się szmatką, zwilżoną czystą wodą.
- Aby zapobiegać problemom z ładowaniem, dbaj o czystość styków ładowania na wkładkach dousznych.
- W etui ładującym zastosowano standardowe napięcie USB wynoszące 5 V +/- 0,25 V. Nie zalecamy ładowania wkładek dousznych przy użyciu zasilaczy o wyższym napięciu.

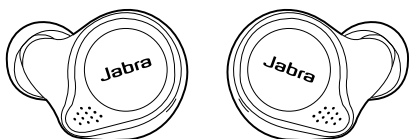


## 9.3 Akcesoria zamienne

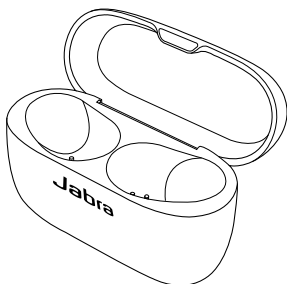
---

Zamienne lub dodatkowe akcesoria można kupić w sklepie internetowym [jabra.com/accessories](http://jabra.com/accessories).

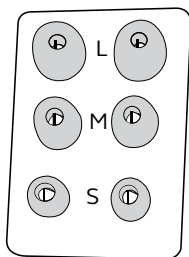
Zestaw z lewą i prawą wkładką douszną



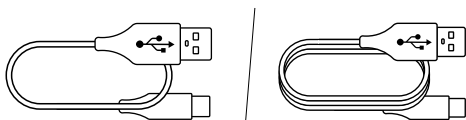
Etui ładujące



Wkładki  
EarGel



## Kable USB do ładowania



### 9.4 Używanie zastępczych wkładek dousznych

---

1. Umieść zastępcze wkładki douszne w etui ładującym i zamknij pokrywę.
2. Otwórz etui ładujące i wyjmij wkładki douszne.
3. Załóż wkładki douszne i postępuj zgodnie z komunikatami głosowymi, aby sparować je z urządzeniem mobilnym.
4. Zaktualizuj oprogramowanie układowe wkładek dousznych za pomocą aplikacji Jabra Sound+.

## 9.5 Użytkowanie zastępczego etui ładującego

---

Przed rozpoczęciem użytkowania zastępczego etui ładującego należy je zsynchronizować z obecnymi wkładkami dousznymi i ładować przez 1 godz.

Aby rozpocząć synchronizację, należy umieścić obecne wkładki douszne w zastępczym etui ładującym i zamknąć pokrywę. Dioda LED etui ładującego może błyskać na fioletowo, wskazując, że trwa aktualizacja oprogramowania sprzętowego. Przed otwarciem etui ładującego należy poczekać aż dioda LED przestanie błyskać na fioletowo.